

Типова бланка за съобщение за извършено престъпление- кражба  
Type form for a crime report - theft

(Наименование на структурата; адрес; телефон и факс)

Рег. № .....

Дата ..... 20....г.

ДО  
НАЧАЛНИКА НА РУ -.....  
ОДМВР .....

To Chief of  
Regional Police Department.....  
MoI Regional Directorate .....

**СЪОБЩЕНИЕ  
ЗА ИЗВЪРШЕНО ПРЕСТЪПЛЕНИЕ**

**CRIME REPORT**

**ОТ**.....

**From**.....

(посочват се данни за заявителя - три имена, ЕГН/ЛНЧ/дата  
на раждане, актуален адрес, телефон за връзка)

(claimant's full names, date of birth, current address,  
telephone number for contacts)

**ГОСПОДИН /ГОСПОЖО/НАЧАЛНИК,**

**SIR / MADAM,**

**На**.....

(посочва се датата и приблизителния час на извършване на  
хулиганството или период от време)

(място - къде е извършено хулиганството)

(данни за лицето/лицата, извършили или участвали в хулиганските  
действия)

**On**.....

(date and approximate time or period of perpetrated hooligan act)

(location of perpetrated hooligan act)

(описание на хулиганските действия (напр. повреждане на  
имущество – използвани средства за това, използване на цинични  
символи, знаци и други непристойни действия)

(information on participants in hooligan acts)

(description of hooligan acts (e.g. property damage – means for  
causing it; use of obscene symbols, signs and other indecent acts)

(има ли причинени материални щети)

(is there material damage caused)

Типова бланка за съобщение за извършено престъпление- кражба  
Type form for a crime report - theft

(подпис)

(outcome of hooligan acts – description of caused bodily damage)

(какъв е резултатът от хулиганските действия – описание на нанесените телесни увреждания)

(was there resistance against authority or public representative responsible for maintaining public order)

(оказана ли е съпротива срещу орган на властта или представител на обществеността, изпълняващ задължение по опазване на обществения ред)

( persons who have information about the perpetrated acts of hooliganism)

(данни за лица, които разполагат с информация за извършеното хулиганство)

(other circumstances of importance for establishing the crime perpetrator)

(други обстоятелства, които могат да имат значение за установяване на извършителя на престъплението)

I am attaching the following documents:

- 1.....
- 2.....
- 3.....

Прилагам следните документи:

- 1.....
- 2.....
- 3.....

The report was filled in:

1. By the claimant in person
2. By the receiving officer  
(Underline the correct one)

Date.....20 .....

CLAIMANT: .....  
(names and signature)

Place:.....

Receiving officer: .....  
(position, name, last name)

Съобщението е попълнено:

1. Собственоръчно от заявителя
2. От служителя, който го е приел  
(Вярното се подчертава)

..... 20 .... год.

ЗАЯВИТЕЛ: .....

(име, фамилия, подпис)

гр. ....

Приел съобщението: .....

(длъжност, име, фамилия)

(signature)